

Kynä, podkrepittu omalla primieralla, — kaikkie vägövämpi borcu oruzja

Tov. Postševan dokluadašta Harjkovšinan rabseljkoroin sjezdašša

Harjkovšinan rabseljkoroin enzimäzššä oblastnoissa sjezdašša sano dokluadan VKP(b)-n ĆK UKP(b)-n ĆK-n i Harjkovan obkoman sekretari tov. Postšev.

Omaššah dokluadašša tov. Postšev levieldi pagizi kolhoznoin kadroin vallicendah näh, ruadoh näh bespartiinoinke aktivanke. Osnovnoin vni-manjan omašša dokluadašša hiän kländi rabseljkoroin rolih i zaduacoih borcušša partiin ocerednoiloin zaduacoin tävtännäštä.

Konza mie šanon—eris kylän korespondentoin rolih näh,—pagizov tov. Postšev,—nin tämä ev zen tuaci, što mie tahon pienendit ruadajin korespondentoin rolle i znuacindua. Azie on šinä, što nyt pidäv kiändiä šuvrembi huoli seljkoran rolih, zentän što hiän, mallettava, on lähembliän kaikkih näh zaduacoih.

I špošnoin kolektivizacijin aigah i ennen šidä borcušša kulakkolissosn ekspluatatorskoiloin himoloin piene-nännän aigah, seljkorat oldh borcuicijoin enzimäzššä šerengoissa, kevhin-keškerdazin muanruadajin edizenä otrjuadana. Razi myö emmä muissa min pattehuoldh Sovietoin vihaniekat, kolektivizacijin vihaniekat kuotteliečettäh tappua miän seljkoroista. Vähä go seljkorua langel kulakkolissosn obrjezoista. No seljkora šezo lujah klassovoin borcun frontan enzimäzššä lineillä, varajamatta vihaniekain puljan ieššä. Partii i Sovetskoi vluasti jogo aigua mändih seljkoralla abuh, zualivoimatta nakazien niidä, ken kuottelieci preslieduija i tappua seljkoroista.

No jälgimäzššä aigua meillä Harjkovan oblastissa midä ollov vähemälä rubei kuvlumah kylän korespondentoin iäni. Mintän? All ei kenenke liennyn borcuja? All vihaniekkia jo on ynnäh mäzenetty? All miän kolhozoissa kaikki on hyvilläh i jo juvineh ollah juvirettu rashlabanosti, paha izännöindä, voruš, rozgizajstva i toizet pahat aziet? Nin mintän tylceni i rubei ruošumah Harjkovšinan seljkoroin kynä?

Viiäret olemma, tietävä, myö ice,—myö bolševikat, Harjkovskoin oblastin rukovoditeljat. Pienendimä myö jälgimäzššä aigua ruavon seljkoroinke. Viiäret täššä ollah ennen kaikkie miän rajonnoit, oblastnoit i centralnoit gazietat. Ei perestrojittu hyö omua ruaduo seljkoroinke. Ei opašettu seljkoroista šyvenemä tunnuštuaie kolhoznoin elännän i ruavon jogo pieneh azieh, ei voozaidu seljkoroista mahannalla tiijustua klassovoin vihaniekain uvttu taktikkua. Tämän tuaci seljkoroin kritika luadeci aigah piällicicakcojaksi, hambahittomaksi i vähädi deistvuicijaksi. Eruoldih i uijittäh randoih aktivnoista ruavošta pecätissä muduannet seljkorat, nägö-mättä tozinazie aziekkahie tulokšie omašta kritikašta. Ei avtettu miän rajonnoit, oblastnoit i centralnoit gazietat perestrojicie seljkoralla. Myö kucumma tiät ših varoin, štoššä yheššä teinke tämä hairahuš kohendua.

Tiän roli kaikin mainittuzin zaduacoin luajinnašša ev prostoi i ei vain kritikoim rolih. Olla nyt vain kritikan ei šobi kolhoznoin srojinda ruavon aktivistalla.

Tiän roli—on poitaja, zualivoimattoma, aziekaš Leninskoi kritika i tämänke yheššä bolševickoih aktivnosti kolhoznoin srojindaruavon prakticeskoiloin zaduacoin rozrešinnašša, kolhoznoin ruavon primiera. Seljkoralla pidäv olla socialisticskoin serevnovanjan zavodijana i organizatorana. Omalla obracovollu ruavolla pidäv seljkoralla kritikuja vigoda kolhozašša, MTS-šša, MTM-šša, sovhozašša.

Tozinane, aziekaš kritika, yhtevtetty obracovoinke ruavonke traktorin, molotilkan, sejalkan luona, kolhozan konjušnjassa, yhtevtetty aktivnoinke borcunke kolhoznoin i kolhoznikoin objazatelstvoin tävtännäštä muakunnan ieššä,—ka tämän muone kritikka voicov elävtiä i noštua uvvella korgiemmalla pordahalla seljkorovskoin eisynnän miän oblastissa. Tozi kritika yhtevtetty azienke—ka mi voicov andua viän i avtoritetan seljkoran iänellä. Kynä, podkrepittu omalla primieralla,—ka kaikkie vägövämpi borcun oruzja.

Rabseljkoroilla pidäv lugie oma-ksi svjatoiksi aziekiš viediä zavodituo azieda loppuh šuat. Lövviit zen einin toizen vijan ruavošša einin bezakkonjan,—staracie dobeciccieie paikalla omalla aktivnoilla ševonnalla azieh i ruavolla tämän vijan šliränn-

diä. Ei avteta, häkytetäh, ei tahota kohendua,—šilloin kirjuta zametka einin korespondenčii pecätin organah štošš mobilizuija abuh icciellä vägie toizualda borcuh varoin lövvetyönke vijanke. Täššä zametkašša einin korespondenčissa avua, ozuta, šano kohalline viäryön luadija. Hylgiä kaikki varajanda rakkuo revnahizinke hyväzešt olenda i gromi vorbe, prihebateljoista, laiskoida, avua zualivoimattoma bolševickoi tuli rashlabannostie myöt i ruadodisciplinan narušindoida myöt, niidä myöt, ken kylväh kieroioinke, ken enännän lebiäčöv, cem ruadav, ken pahoin kaccov kolhozan eläväh i kuolieh inventarih.

Avua i ozuta prestupnoit kuottelie-cennat piäššä paginoilla i rezoljučiloilla prakticeskoista ruavošta, borcušta kolhoznoin organizacijonno-hozjajstvennoista lujennannašta, tozinazešta otvetstvennostista annetuošta ruavošta.

Elä varaja pahuon luajindoida i travljua kulakkoloin i hänen abuniekoin kohašta. Tiijä, što partii i Sovetskoi vluasti jogo aigua tullah šivla abuh, jeshi sie vejät borcuo zen muozilla miehilöillä vaštah, kumbazet tozieh evlla dostoinoit i ei maheta rukovodie kolhozoilla, jeshi sie aziekkahald kritikuicet tozinazie vigoda i hairahuškie, a šilma tahotah tämän tuaci zativie.

No elä uspokojice ni minvutazekššä ših šuat, kuni šie zavodituo azieda et vejä loppuh šuat, kuni šie et dobeciccieie šidä, štoššä šivn lövdämä vihaniekkia oliis ajettu kolhozašta, štoššä šivn lövdämät vijat oldais ei vain rezoljučissa, a i toziaziešša šlirretty. Vain šilloin rabseljkoran kritikka liev deistvuicija. Vain tämän muone rabseljkoran kritika voicov organizuija massat borcuh jygheyzin voitannašta, kolhoznoin organizacijonno-hozjajstvennoista lujennannašta.

Ni minvutakššä ei voi unahua Leninan sanoida, što sovetskoi pecätti tämä ev vain propagandista i agitatorana, a i massoin organizatorana. Zualivoimatta avaten klassovoida vihaniekkia, laiskua, rvacua, avaten pahan izännöinnän, pahan rosporjadiecenan primieroida rabseljkoroin kritikkala pidäv voozueie edizie kolhoznikoida, rohkuallja heidä, kerittä hiän iničiativua i organizuija borcuh vihaniekanke, borcuh vijoinke kolhozan ruavošša.

Kaikkie pienemmittä hōkynnōittä i varajannoitta pidäv noštua seljkoralla oma kritikan iäni niillä „rukovoditeljoilla“ vaštah oigah hyö i partibiletanke kormanissa, kumbazet ni midä ei ruata, juvvaš i tuhohah kolhozan eloloida.

Ka ei ammuin mie oliin yheššä kolhozašša. Vuotta kakššä šillä aigua mie tieziin tädä kolhozuu, kuin obracovoida, edistä. A nyt i tunnuštua händä ei šua, zen verraldh rakkuoci hänen talohu. Kyzyn kolhoznikoilla kuni työ tämän muozeh eländäh šuat mändijä. Šanotah, kolhozan predseuatelja i ynnäh pravlenja pahat oldh, azieh näh aljalleh ei paistu kolhozni-

Otattakkaa tehnikkaa, agronomijua, kolhoznoin talohukšen organizacijua

Kolhoznoin aktivan parahista proizvodstvennikoista-udarnnikoista yhtevtändä partiista ymbäri on kaikkie vazoimbi seljkoroin zaduacca. Lövdä i šezattua azieh parahie, sposobnoimbie, aziekkahie, aziella anduacennuzie i cesnoiloida kolhoznikkoida, opaštua i kazvatua heidä, avttua heillä, ozuttuan predannostin obracoida kolhoznoilla aziella i hyviä ruaduo i ših ze aigah opaštuo heistä, pakota heidä sovietua, otattua hiän proizvodstvennoista ovyt-tua—tämän muone on seljkoroin roli i zaduacca borcušša bespartiinoin kolhoznoin aktivan yhtevtännäštä i kazvatannašta.

Seljkoralla pidäv muistua, što hiän voicov opravdaja oman sovetskoin pecätin aktivnostin nimen vain šil-loin, konza cesnoit miehet, hyvät tridieciat kolhoznikat ruvetah nägö-mäh häneššä tozinastja borcuicijua kaikilla viäryzillä vaštah. Meillä pidäv obespecieie šidä, štoššä kolhoznikat ruvetah viediäčömah seljkoran luoh omanke hädöinke, štoššä hyö nähtäh häneššä mieštä, kumbazanke voicov sovietaiccieie. A tädä voit dobeciccieie vain šilloin, konza seljkora rubiev cutkoild lähenömäh kolhoznikoih, hiän hädöih.



Tov. Postšev

koinke, rahvašta ei organizuidu, eloloida tuhottäh, predseuatelja juomari oli, ka i šuatettäh kolhozan talohukšen levieändäh šuat. A työ missä olija?—kuzyn. Mintän että protestuin tämän muozella ruavolla vaštah, mintän että ajan tämän muostja pravlenjua? Vet teilja oli täh tävzi prava. Kuinbua, šanotah aigua, kuin paissa heillä vaštah,—vet Kerralla šivn podkulašnikakššä lugietah, ajetaš kolhozašta, a einin i ynnäh travitah.

Ka tämä, tovarissat, on ylen šuvri azie. Tämä on kaikkie šuvrembi varavtandua, jeshi kolhoznikat i äš aktiva kolhoznoi šezavvutah randazeh, i mytzyie ljuvbo pahoida azeida luadikkah pravlenja einin predseuatelja, ni ken ni midä ei virka täh näh, ei kirjuta, toruamah ei rubie.

Razi myö oblastissa einin i rajonnašša voicemma kaikkie tiediä? Mintän työ, seljkorat, oletta iänettä tämän muozissa slucailloissa? Missä työ edizet, olija? Mintän että kirjuta näh pahoih azieh näh? Mintän että organizuice kolhoznikoin sobranjua i ka tämän muostja predseuatelja, tämän muostja pravlenjua että aja pahalla metalla kolhozašta?

Avttakkaa partiilla lövdä podloiloida, kumbazet peityttih partiinoilla einin komsomolškoilla bilietalla i puakostih. Ajakkua zen muozie omista rjadoista.

I ana ei varata miän alizet partiinoit i komsomolškoit organizacijat, što kulakko, klassovoi vihaniekkia voljah poljujua tämän azien hyvän cesnoin miehen, hyvän bolševikan rukovoditeljan travindah varoin. Myö jogo aigua voicemma andua otporan vihaniekkialla, jeshi hiän kritikan marcan alla tahotah travie i rabeštua kolhozan rukovodstvašta tozinazen bolševikan, cesnoin truzenikan.

No meillä pidäv, miän azie on obespecieie kolhoznikoilla, štoššä volicciis kritikuja kacahtelomatta, varajamatta, omin rukovoditeljain ruavon hairahuškie i vigoda, zentän štoššä kuin monie kerdoida sano tov. Stalin.

„Jogohine, ken liccuav maltuan einin maltamatta samokritikua, massoin tvorceskoida iničiativua, pidäv viššata pois tiedä, kuin tormoza miän šuvrella aziella.“

tämän kynän omih kähiz, štoššä travie cesnoiloida truzenikkoida i sposobnoiloida rukovoditeljoista, štoššä levittä kolhoza. Tämän tuacci vielä i vielä kerda pidäv muistua bolševickoih bditelnostih näh, aigua omispa rjadoista kulakkuo, mahnovčua petijurovčua i hiän abuniekoida.

Seljkoroin enzimäne zaduacca on borcu kolhoznoin i kolhoznikoin tävveštä i aijalleh omin objazatelstvoin tävtännäštä proletarskoin muakunnan ieššä.

Teillä tovarissat ruadajat i kylän korespondentat pidäv ottua mänyön vuvven urokka. Teillä pidäv muistua,

Borcuh kulakonke, yhtehizen sobstvennostin vardeinnašta

Borcu pahanke izännöinnänke, yhtehizen kolhozan sobstvennostin vardeinnašta i ei koššennašta pidäv ottua seljkoroin kacannon keški-kohakššä.

Mänet muduandeh MTS-h,—traktorat lumen alla, invetari revušša, viššottu pelduo myö ruadajin huonehet lämmitämättä i n. i. Kun duvmiat nämä traktorat ei makseta meillä ylen šuvrda viän tuhuondua. Kun duvmiat tämä ev yhtehine sobstvennostin, huoli kumbazeh näh on näin MTS-n ruadajin enzimäne azie. Kun duvmiat ših varoin, štoššä lämmitiä perti, missä eletäh ruadajat pidäv pakota abuo rajonnašta einin oblastista.

Ka täššä meillä i pidäv, štoššä seljkora zualivoimatta kritikuicciis kaikkie nämä pahan izännöinnän i ni midä ei ruannan aziet. Ka täššä meillä i pidäv seljkora-aktivista, kumbane omalla azieh ševonnalla i omalla primieralla organizuicciis näin faktoin šlirännän.

Mänet muduandeh kolhozah. Kacot, zivatta šezov šyöttämättä, kaccomatta ših, što i ruogua on, juottamatta, kaccomatta ših, što kaivo on šinänze revnašša. Kacot, siemenet evlla protruavittu, kaccomatta ših, što aštet i himikatat ollah, kylvetäh kieroioinke, kylvönormie ei kacota, annetah viijä siemenie, kaccomatta ših, što tietäh, što tämä šygyzylä kylliin viidiv.

Ka täššä meillä i pidäv kritika seljkoran-borcuicijan, seljkoran-udarnnikan, kumbane vieriv kolhoznioih azieh i valmis on kaikkie viät i elännän andua ših varoin, štoššä aigua kolhozašta kulakot i hiän abuniekat, kumbazet tädä vorušta organizujah, i loppie tämä paha izännöindä.

Mie luven, štoššä pidäv kiändiä seljkoroin šuvrembi vni-manja kyzymizeh hebozeh näh. Miän oblastissa ollah muduannet kolhozat, kumbazissa hebozet hävieldih i kumbazissa aziet hebozinke evlla hyvilläh. Tämä on ylen šuvri varavtandua.

Min tuacci hävii cuasti hebozie muduanzissa kolhozoissa miän oblastissa? Kolhoznikoin ei hyvä kaconda hebozih—yksi kaikkie šuvremmistä pricinoin. No täššä, tietävä, ev i vredinnättä. Vredindä nyt on lövvetty äijššä Sovetskoin sojuvan rajonissa i oblastiloissa.

Vrediteljat naroš pandeh hebozilla meningittua. Tämä vredindä ruado veit srojšta ei yhen šuan kolhoznoloida hebozie. Myö tämän vredindä ruavon nyt tiijustua, no kun oliis enämbi bditelnostie teillä, edizillä, nin myö oizima äijšä ennen tiijustan

što cesnoiloin trudiecijoin rannaštä kaconda voršh i kolhoznoin uvdie viejoih muduanzissa kolhozoissa yleäiän pahutta luadi uvdiezella i icciellä cesnoiloin trudiecijoin dohodoilla.

Teillä pidäv muistua, što seljkora aktivista ei voice kaccuo täh azieh vain oman kolhozan kukkuralda. Muakunnan interesat pidäv šezattua enzimäzššä šijalla. Borcu kolhoznoin i kolhoznikoin omin objazatelstvoin tävveštä i aijalleh tävtännäštä proletarskoin muakunnan ieššä, borcu näin objazatelstvoin šyvtuajilla vaštah on kaiken kolhoznoin aktivan i ennen kaikkie seljkoroin enzimäne azie.

i emmä ois andan luadie tädä vredindä.

Vihazniekka tahtov kolhoznoin hebozen šuattua tuoh i tällä sloznovttua kolhozan olenda, šuvrendua jyghehyöt viettiäššä keviäkylvyö. Zen enännäldi meillä pidäv vägevttiä vni-manja kolhoznioih hebozih i hänen kacondah.

Pidäv täššä vägövä merat priimie, provierituo miehet hebozin luoh šezattua, rgenememä yhtehize kacondoida hebozilla luadie, a glavnoi olla bditelnoista, zorkoina, ei laške vihaniekkia hebozen luoh. Tiän on tämä zaduacca, tov. seljkorat, ennen kaikkie.

Nyt rukovodstvah näh seljkoroilla i alizella pecätillä miän rajonnoiloin, oblastnoiloin i centralnoiloin gazietoin kohašta. Mie jo šanoin, što jälgimäzin vuvven-kahen aloh täššä lieni šuvri vällelendä.

Mintän pienei rukovodstva i ruado seljkoroinke miän gazietoin kohašta? Pricina on ze ze. Ei zanimaicciecietu miän gazietat toveštah kylä talohukšen prakticeskoiloida azeilla—ka i ruvetäh verkazellah unahamah seljkoroih näh, näh kolhoznoin i sovhoznoin talohukšen edizih näh.

Pidäv miän gazietoilla noštua seljkora korgiemmalla pordahalla, štoššä hänen šana nägyls miän gazietoin stranicoilla, štoššä seljkoran kynän oma viesa miän pecätir organoissa kazvais pietymättä. Uvzie miehilöidä seljkoroin aktivista, kumbazet vieritäh kolhoznioih azieh, pidäv enännäldi viediä ruadoh miän oblastnoiloih i centralnoih gazietoih.

No ev oigie ze, štoššä šuat seljkoroinke ruattah vain gazietoin redakciit. Seljkoroin ruavošta i hiän rukovodinnašta otvejajah kohald miän partiinoit organizacijat. Hiän on azie organizuija ruado seljkoroinke i obespecieie heillä bolševickoih rukovodstva.

Vähembi bumua i taratandua, enämbi konkretnoida prakticeskoida azieda. Muistakkaa, što myö andoma ei vähän toivotandoida likvidiruija Harjkovskoin oblastin jällellä jännän. Meillä pidäv nämä toivotannat tävtiä. Tämä on miän ciisin azie. Tämä on miän velga partiin ieššä, VKP(b)-n ĆK-n ieššä, ruadajanklassan i trudiecijoin muanruadajin ieššä. Nin da-vaigua ruadamah, ruadamah hylgiämättä, zualivoimatta omie vägilöidä, štoššä bolševickoin rukah vietä keviäkylvö i hyvällä uvdiezella ozuttua miän predannosti kolhoznoilla aziella i bolševickoilla partiilla. (Vägövä kähincilkutanda).

Колхозы „Большевик“ и „Дружба“ не выполняют соцдоговора

В ответ на обращение Всесоюзного съезда колхозников-ударников и областного съезда колхозов, Гнездовского сельсовета Толмачевского района вступили в межколхозное соревнование по лучшей подготовке и проведению весенней посевной кампании.

Колхозники приняли на себя обязательство ударно подготовиться к весне и в ранние, короткие сроки провести сев. Сейчас во всех колхозах идет проверка, хода соцсоревнования.

Весной подготовкой к севу отличается колхоз „Красная поляна“. Он первый в сельсовете полностью ссыпал семена, хорошо их отсортировал, закончил ремонт сельхозинвентаря и сбрун. Осталось не исправленными несколько телег, но и те в ближайшие дни будут отремонтированы.

Краснополянцы правильно поняли задачу повышения урожайности. В своем производственном плане они наметили ряд практических мероприятий: сбор золь, прополку, очитку меж и т. д. Эти мероприятия они уже проводят в жизнь. Золы собрали 30 центнеров. Постоянные производственные бригады в колхозе уже

созданы, к ним прикреплены земельные участки, инвентарь и тягловая сила. 1-апреля колхоз „Красная поляна“ организуе пробный высеив в поле—генеральный смотр готовности к севу.

Совсем по другому обстоит дело в других соревнующихся колхозах. Проверка договора показала, что колхозы „Большевик“ и „Дружба“ к севу еще не готовы. Они полностью не обеспечили себя семенами, не закончили ремонт сельхозинвентаря, не составили производственных планов. Вывозка навоза здесь идет черепашими темпами, а к сбору золь ее не приступали.

Такое положение дальше нетерпимо. Колхозники „Большевик“ и „Дружба“ должны понять, что они плохой работой, не выполненном договоре, позорят звание колхозников и дискредитируют ленинскую идею соцсоревнования.

Нужно все силы направить для того, чтобы к 1-апреля Гнездовский сельсовет мог рапортовать о полной готовности к севу.

И. Федоров.

Pelvahan kontraktuinalla—udarnoit tempat!

Viettämättä andua kovat annannat kylän kulakko—spravnoiloilla.

Pelvahan kontraktuinda Lihoslavljan raionassa zavodietci myöhässynänke. Zagotljon vašta 10 martalla polucci enzimäzen ei svuren partiin dogovoroida. Dogovorat ollah juattu upolnomocenoiloilla kyläsoviettoida myöty.

Hmeljnikovan, Veskin, Viškovon kyläsovietat enzimäzet raionassa loppieitih dogovoroin zakljucinnan kontraktaciida myöty. Toizissa kyläsovietoissa tämä ruado vielä ev luajittu. 7-ssä kyläsovietassa vielä ei ole i dogovoroida.

Upolnomocenoiloilla, työnnettyillä kyläsoviettoih pidäv vedä svuri massovo-rozjasnitelnoi ruado kontraktaciidh näh. Kontraktuinnaa uslovjat tänävuodena evlla mullozen muozet. Nyt ruvetah kaccomah ei vain työn äijyöh, a i työn hyvyöh.

Контрактация льна—ударные темпы!

Немедленно дать твердые задания кулацко-зажиточной верхушке деревни

КОНТРАКТАЦИЯ ЛЬНА в Лихославльском районе в начале с опозданием. Заготовлен только 10 марта первую небольшую партию договоров. Договора розданы уполномоченным по сельсоветам.

ХМЕЛЬНИКОВСКИЙ, Вескинский и Вишковский сельсоветы первые в районе закончили заключение договоров по контрактациям. В других же сельсоветах эта работа не проделана. В 7 сельсоветах даже нет договоров.

УПОЛНОМОЧЕННЫЕ, посланные в сельсоветы, должны провести широкую массово-разъяснительную работу о контрактациях. Условья контрактация в этом году отличны от прошлого года. Сейчас будет приниматься во внимание не только количество, но и качество льна.

Kontraktuijunon työn keskikerdane nomera raionua myöty liev pienempi 11,5.

Koihoznikoilla i yksinäzillä, kumbazet kontraktuidh kylvöt, liev annettu leibiä, voida, durandua i dif-tavarua.

Kulakkolisson talohuksilla pelvahan kylvöt, ei kontraktuiccieteta. Kyläsovietoilla pidäv andua heilä kovat annannat.—No niissä kyläsovietoissa kumbazissa kontraktuinda jo on loppieitü, tädä ev luajittu. Ni Hmeljnikoissa, ni Veskiassa, ni Viškovaassa kulakkoloilla kovat annannat täh suat evlla annettu.

Tämä poliiticeskoi hairahuš pidäv viettämättä kohendua. Kylän kulakko-spravnoiloih näh ei pie luadie ni mytyttä välennändiä.

B.

СРЕДНИЙ НОМЕР контрактанного льноволокна по району должен быть не ниже 11,5. КОЛХОЗНИКАМ и единоличникам, за контрактующим посевами, будет выдан хлеб, масло, жиры и дитовары. В КУЛАЦКО-ЗАЖИТОЧНЫХ хозяйствах посевам льна не контрактуются. Сельсоветы должны дать им твердые задания. Однако в тех сельсоветах, где уже закончена контрактация льна, этого не сделано. Ни в Хмельниках, ни в Весках, ни в Вишкове кулакам твердое задание до сих пор не дано. Эту политическую ошибку необходимо немедленно исправить. По отношению к кулацко-зжиточной части деревни не должно быть ни каких послаблений.

B.

Kontraktantat polucitah produktua i prom-tavarua

Lihoslavljan Zagotljon huavustu-tavaralla stimuliruinnan normat pelvahan kontraktuiccijoilla. Jogo cent. pelvahan siemendä kolhozat polucitah 3,2 kg. voida i 4,5 kg. durandua.

Yksinäzet jogo cent. siemendä polucitah 2,5 kg voida i 4 kg durandua.

MTS-n ruannan raionassa rubiev kontraktuicciecomah niin ze selekci-onnoi pelvahan siemen, kumbazista voim i durannan norman izäkksi, anduaccov leibiä 30kg. (8 kg. kontraktantoilla annetah keviällä).

Stimuliruinda työstä rubiev anduac-mah työn hyvyttä myöty. Niin työ-stä №19 rubiev anduacmah kolho-zoilla 160 kg., a yksinäzillä 130 kg. Työstä №8 heilä annetah vain: kolhoznikoilla 70 kg., a yksinäzillä 55 kg. leibiä. Ših ze rukah ruvetah anduac-mah i promtavarat. MTS-n ruannan raionassa norma liev svurennettu 10 proc.

Jesli kontraktuiccijat annetah produkciin paremman sidä, mi on ozutettu dogovorassa, nin stimuluirunda produktoilla i tavaralla liev šuvrembi.

Контрактанты получают продукты и промтовары

Lihoslavlskij Zagotlen usganovil normy stimulirovaniä tovarami kontraktantov l'na. Za každyj cent. l'nosemeni kolhozny polucitah po 3,2 kg. masla i 4,5 kg. žm'x.

Edinoličniki za každyj cent. l'nosemeni polucitah 2,5 masla i 4 kg. žm'x.

V raione deätel'nosti MTS budet kontraktovatsja takže selekcionnoe l'nosemja, za kotoro, krome obyčnyh norm vydachi masla i žm'x, polagaetsja po 30 kg. xleba (8 kg. kontraktanty polucitah vesnoj).

Стимулирование за льноволокно будет

производиться в зависимости от качества продукции. Так, за волокно № 19 колхозам будет выдаваться по 160 кг., а единоличникам по 130 кг. За волокно № 8 они получают уже столько: колхозники—70 кг., а единоличники—55 кг. хлеба. В такой же пропорции будут выдаваться промтовары.

Норма выдачи в районе деятельности МТС будет выше на 10 проц.

Если контрактанты сделают продукты лучшего качества, чем они обязаны, то размеры стимулирования продуктами и промтоварами для них увеличатся.

Kolhoznikat i yksinäzet!

Yhtytkiä maijon sdainda oblastnoih konkursah

Yhytäh oblastnoih konkursah

Vessin raionassa 15 martaksi maijon šuatannan kvartalnoi pluanua oli tävetty vain 55 proc. Zakona maijon objazatelnoih šuatandah näh Stolopovan kyläsovietassa ev rozjasnitu i tämän tuacci pluanua tiälä on tävetty vain 5 proc., Paškovan—10 proc., Kesemskoissa 8 proc. i n. i.

Partiin raikoman bjuro i Rikan prezidiuma näinä päivinä luajittih möni azieda, kumbazet obespectih křanynnän maidovarušannoin,tävtän-nässä. Organizuicciecov objazatelst-voim provierinda maijon šuatandua myöty.

Zlostnoit ei šuattajat lietäh vejety otvietah. Mänöv varustajan aparatan obšcestvennoi provierinda. Voizavdan ruadajat i koljcevoit kerijät yhtäh oblastnoih konkursah maidovarušannoin tävtändiä myöty ennen srokkua.

Kolhoznoista aktivašta i enämbi kaikkie skotnicoista luadecetah grup-pat provieriesja maijon šuatannan pluanoida i borcuješsa maijon ba-zuarinnanke. I. Kazin

В Лихославле запоздали с проведением контрактация сена

К 6 апреля в Лихославльском районе должна быть закончена контрактация сена. Но контора „Заготзерно“ эту работу только начала.

Условья контрактация обсуждены уже в Губском и Хмельниковском сельсоветах. Здесь колхозники и единоличники изъявили свое согласие на контрактацию. Однако, договора еще не заключены.

„Заготзерно“ выделило 1400 руб. для премирования сельсоветов, колхозов и индивидуальных, лучше всего проводивших контрактацию.

O. C. T.

Включиться в областной конкурс

В Весеогонском районе на 15 марта кварталный план молокодачи был выполнен лишь на 55 проц. Закон об обязательной сдаче молока в Остолоповском сельсовете не разъяснен в результате чего здесь кварталный план выполнили только на 5 проц., в Папковском сельсовете на 10, Кесемском—на 8 и т. д.

Бюро райкома партии и президиум рика на днях приняла ряд мероприятий, обеспечивающих перелом в выполнении молокозаготовок. Организуется проверка выполнения обязательств по молокодаче. Злостные неплательщики будут привлекаться к ответственности. Проводится общественная проверка заготовительного аппарата. Работники маслозаводов и колпечные сборщики включаются в областной конкурс на досрочное выполнение плана молокодачи.

Из колхозного актива, и главным образом, из скотниц создаются группы для проверки выполнения плана молокодачи и борьбы с разбазариванием молока. И. Казин.

Lihoslavlja on lässä maidovarušannoin kvar-taljnoin pluanan tävtändäh

MAIDOVARUŠANNOIN pluanua Lihoslavljan raiona tävtäv hyviin. Enzimäzeššä kvartalassa pidäv suat-tua 3800 cent. maiduo. 25 martaksi tämä pluanua on tävetty 88 proc. Tämän lizäkši kuvvešša kyläsovietaš-sa (Parienjovan, Dubihan, Gorškovan, Zaharinan, Oktjabrskoissa i Zviäginän) maiduo šuatetah voina, mi vielä enämmäldi noštav pluanan tävtännän procentua.

JANVARI kuvlla maiduo šuatetth vähän. Kuvn pluanua on tävetty vain 12 proc. Fevrali ando paremmat ozut-tajat—98 proc. I paremmin kaikkie maiduo ruvetth tuomah martalla. Jo 25 martaksi kuvn pluanua oli tävetty lizänke. Nyt šammuttuacov pluanan ei tävtändä enzimäzistä kahešta kuv-šta.

Kaikki tämä lieni massovoin ruavon vägevtännän tuacci i vägvän borcun tuacci maijon zlostnoiloinke

ei šuattajinke. Maidovarušannoin sabotiruinnasta on pandu štruava 25 taloh.

MUDUANZISTA kylisiä Kuzovinan maidozavodah tuodh ei hyviä maiduo. Muduannet talot kuotteliecetth andua kuorittuo maiduo. Nämä miehet ollah tiijušsettu i vejety otviettah

Maido zavodat i maijon kuanda punktat kohennetah omua ruado. Aprelin enzimäzinä päivinä liev ku-cuttu maidozavodoin ruadajin soveš-canja, missä liev paistu, kuin parem-miin priimie, pidiä i vediä maiduo.

NYT kaikkie šuvrembana häkkynä maijon šuatannassa ruadajin centroih on „Sojuzmolokon“ oblastnoin kantoran paha huolutteliecenda taran tuondah näh. Äš 400 puista, työnnettyö Moskuh maijonke, täh suat evlla työnnetty järestäh.

Iv. Vinogradov.

Лихославль близок к выполнению квартального плана молокозаготовок

ПЛАН молокозаготовок Лихославльскй район выполняет успешно. В первом квартале должно было поступить 3800 цент. молока. На 25 марта этот план выполнен уже на 89 проц. Кроме того, в шести сельсоветах (Парфеновском, Дубинском, Горшковском, Захаринском, Октябрьском и Звягинском) молоко сдают в переработанном виде (маслом), что еще больше повышает процент выполнения плана.

В ЯНВАРЕ молоко поступило мало. Месячный план был выполнен лишь на 12 проц., февраль дал лучшие показатели—98 проц. И лучше всего молоко стало поступать в марте. Уже на 25 марта месячный план был перевыполнен. Сейчас полагается недовыполнение плана за первые два месяца.

Все это—результат усиления массовой работы на селе и решительной борьбы со злостными неплательщиками молока. За сабо-

таж молокозаготовок оштрафовано 25 хозяйств.

В НЕКОТОРЫХ селениях выявлены факты сдачи недоброкачественного молока. Некоторые хозяйства пытались сдавать на Кувзинский молочный завод сырое молоко. Лица выявлены и привлекаются к ответственности.

Молочные заводы и сливные пункты улучшают свою работу. В первых числах апреля созывается совещание работников молокозаводов, где будут обсуждаться вопросы улучшения качества приема, хранения и перевозки молока.

СЕЙЧАС одним из главных тормозов в отправке молока в рабочие центры является безобразное отношение областной конторы „Союзмолоко“ к доставке тары. Даже 400 кадок, отправленных в Москву с молочной-кислотной продукцией до сих пор не высланы обратно.

Ив. Вин.

Zlostnoit ei makšajat jädih nakazimatta.

Maidovarušannat Tolmacun raionassa männäh ylen hilljah. Vain Zaruvcan kyläsovietta tävti 20 martaksi 30,8 proc, pluanua. Toizet kyläsovietat äijäldi jädih. Oportunistoin rukah rävhatah varušandoida Kurren kyläsovietta, kumbane tävti pluanan vain 1,5 proc. Ruamenien—4,8 proc., Sosnovkan 2,1 proc., Gorkin—2,9 proc., Derbuškin—3,8 proc., Spuasun—4,3 proc., Uvven-Stuanun—4,9 proc., Vasilkovan—5,9 proc. i n. i.

Tämän tuacci raionan pluanan tävtändä on rävhattu. Maijon i maido-roduktan aijalleh šuatannasta kolhoznoi, sovetskoi i partiinoi aktiva ei borcuija.

Enämissä kyläsovietoissa ev primenitty pravitelstvan postanovienja meroih näh zlostnoiloih maijon ei šuattajih. Kurren kyläsovietta, kumbane ševizov maijon šuatandua myöty jälgimäzellä šijua, ei pannun šruava ni yhteh zlostnoih ei šuattajah. Äijissä taloissa lehmät kannettäh vielä dekabri kuvlla, a maiduo šuatteth 5-10 litroin. (Smirnova M. E. Uvvešta kylästä, Lakejev A., Minin M. Lakejeva Je., Dergunov G., Kominternan nim. kolhozašta).

N. Anin

За разбазаривание молока к ответу

В коммуне им. Сталина, Змиевского сельсовета (Толмачевский район) молоко и молочные продукты разбазариваются, а государственный план молокодачи не выполнен ни за один месяц. За февраль было получено 1838 литров молока, а государству сдали лишь 325 литров. 41 литр было пропущено через сепаратор, но масла в счет плана не дано ни одного килограмма.

В марте за 17 дней получено 1838 литров молока, сдано же только 608 литров. Масло (с 73 литров молока) опять распределено между членами.

За невыполнение плана молокозаготовок и разбазаривание молочных продуктов правление коммуны надо привлечь к ответственности. АНИИ.

Lihoslavljašša myöhäšyttih heinän kontraktuinnanke

6-ksi apreiliksi Lihoslavljan raionassa pidäis loppie heinän kontraktuinda. No kantora „Zagotzerno“ tämän kampanjan vašta zavodi.

Kontraktuinnaa uslovjat ollah jo obsudittu Gubkin i Hmeljnikovan kyläsovietoissa. Tiälä kolhoznikat i yksinäzet soglasiecetth kontraktuija. No dogovorat evllä kirjuteitü.

„Zagotzerno“ ando 1400 rub. premiruiješsa kyläsoviettoida, kolhozoida i upolnomocenoiloida, kumbazet parahittuan vejetäh kontraktaciin.

Konkursa parahah lypsäjäh nošt zivatan-vodinda brigadan aktivnostin



Maksuatihan lespromhozan uvzi lehmin tanhuo

no nägyv izännän kaconda. Kuccu-huoh toine toizen sorevnovanjah lypsäjät ei tahota lengeta ređuh iholleh, hyö starajjah luadie omie lehmie šomiksi, hyviin lypsäjiksi.

No lypsöš MTF-šša vielä on pieni. Keškikerdazeldь lehmä andav 4 litrua suvtikissa. Paha vielä on i ze, što lypsäjät ei tietä, ken heistä mänöv edizeššä, kellä boikomma kazvav lypsöš. Täššä on viärä ferman zav. t. Morozov, kumbane ei mahtan organizuija jogo lypsäjän jogopäivällizen ruavon ozuttajie.

Hyvä on MTF-šša vazoin liävä. Šelgiezet, boikoit vazazet ollah aijo-tettu igiä myöty i aijalleh polucitah omua porcuo vašta lypsetty maiduo. — Aziet kohetah, lehmät spruavit-

tyä i karja nuori kazvav. Nyt ev edäh i spravnoih eländäh suat,—paissah kolhoznikat.

Ev enämbi virštua Kalininan nim. komunan tanhuošta Vagonnoin zavodan nim. kolhozah suat. Tanhuot i zivatan äijys näissä molemmissa MTF ollah yhen muozet, no ruavon organizuinda, zivatan kaconda i lypsöš ollah ei yhen muozet.

Vagonnoin zavodan nim. MTF zivatta rubei spruaviecomah, skotnicat udarnoidь otuacettih kaccomah zivattua, sorevnuicciecetah, ikvidiruidh obzeblickan i uravnilovkan.

Komunassa ev niin. Zivatta laihtuv, suvtikin lypsöš lehmäldä puolenin 4 litrašta fevralissa 3,5 litrah martalla. Udarnicestvua i sorevnuicciecendua i

lässä ev. Lypsäjän konkursah näh äš MTF-n zava t. Razumova ni midä ei kuvllun.

Zivattua kacotah 5 skotnikkua. 15-sta lehmän kaccomua heilä kirjute-tah 1,15 ruadopäiviä. Lypsäjät ruat-hasta sdelnjo. 40 litrua maiduo heilä kirjute-tah 1 ruadopäivän. Tämän mu-one ei oigie vägilöin šezatanda suat-tav uravnilovkah. Kaco hotj hyviin, hotj pahoin—yhen muone kirjute-tah ruadopäivän. Tämän tuacci skotnikat evlla zainteresuidu lypsöšken nošsan-našša.

Maijon ucotta MTF-šša ev nalua-dittu. MTF-n zava ei voice šanuo, äijän go kumbane lehmä lypsäv. Lu-giecov vain yhtehine päivän lypsöš.

Piendä lypsöštä skotnikat objasni-tah šillä, što ei ole razieda ruogua. A ice hyö kuin vedih kacotah ruogie. Silossu havda ei šalbuace. Tämän tu-acci enämmät silossuo kylmettih.

Ruvvat komunan šiämeššä ei mobi-lizuiccieceta, a heidä on jogo taloš-sa. Kolhoznikoilla, lugomatta kanoi-da, ei ole yksinäzeššä poljuinnašša ni mytyttä zivattua. Šyönnän jännö-kšet äijissä taloissa viškuocetah tuahah, a hiät voceiis poljuija leh-millä varoin.

Kolhoznikat obizaicciecetah, pais-sah: — Lehmä on tävzi tanhuo, puolin-kolmatta piälöin talon kohtah, a ma-lduo emmä niä ylci vuvven.

Kenbiä täššä on viärä? Ice kolhoz-nikat i hiän rukovoditeljat—Kuzovi-nan komunistat, kumbazet täh suat ei mahettu oigieldä naluadie ruadoo tanhuošša, ei rozjasnitu kolhoznikoil-lypsäjän oblastnoin konkursan znua-cindua, a niin ze ei mahettu noštua zivatanvodinda brigadoin aktivnos-tie borcuhyvyön ozuttajista MTF-n ruavošša. I. Š.

Täikäs i redukaš ševizo karja Lihoslavljan raionan Vagonnoin zavodan nim. kolhozah MTF-šša. Tanhušša kaiken sygyzyn i talven oli obezlic-ka i uravnilovka. Zivattua šyötettih kuin vedih, ei puhašsettu. Kaikilla skotnicoilla kirjuteidh yhen verroin ruadopäivie. Puoleh šecicimettä kym-meneh lehmäh sruasti oli kaccuo, zen oldh hyö laihahuot.

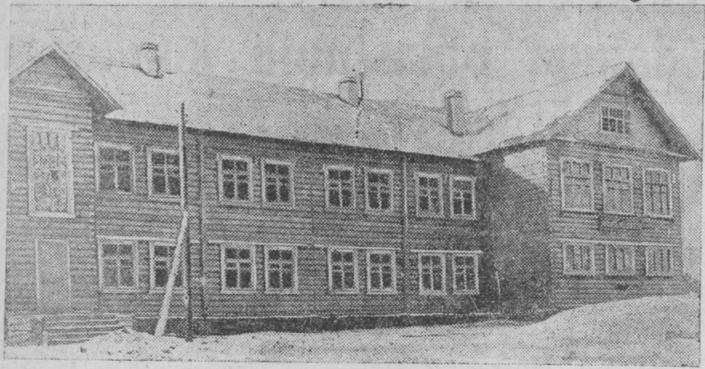
No ka kerävyttih luvenda-pertih skotnicat, i ruadajin šefoin predstavi-telja tov. Simakov šaneli heilä konkur-sah näh parahah lypsäjäh. Ruvetth pagizomah täššä i skotnicat pa-hoih azeih näh tanhuošša. Havkuttih huväzešt kolhozah pravlenjan i MTF-n zavedujušcoin, a šiidä paisth kuin spruavittua laihunnuot lehmät, kuin šuvrendua puolennun lypsöš. Kiisset-tih viikon i jälliceksi rešittih: andua jogo lypsäjällä 13 lehmiiin. Ruvvicen-našta i kaconnašta kirjuttua heilä ruadopäivän, a lypsännäštä eris-ruado-päivä 35 litrašta.

Lypsäjät šiinä ze kucuttih toine toizen sočsorevnovanjah i käšketth varuštua kyzymizen Kalininan nim. komunan MTF-n kucundah näh sočialisticeskoih sorevnovanjah.

Ruavon organizuinnan muvtanda tanhuošša, tiettäväzin lehmien annan-da jogo lypsäjällä i ruadopäivän kir-jutanda lypsetty maiduo myöty zain-teresuidh lypsäjät ruadoh.

Kuin vain oli vejety oigie sdeljš-ina, niin nedelin piäh lehmät jo šez-zottth kuivalla levitykšellä, hyviin hoiuttuot.

Glavnoi azie—tätit izvedittih. Vete-rinarua ei ruvettu vuottamah, ice ru-vettih lehmie lecimmäh. Voijetth ka-rasinalla, puv-voilla... Nyt ni yhtä gua-dua villoissa et lövvä,—paissah lyps-äjät. Lehmät hotj vielä i laihakot ollah



Toimacun rikan uvzi huonehus

К организации бригад подошли формально

Полеводческие бригады и бригадиры Мосеевского сельсовета, Весьеговского района пока что числятся лишь на бумаге. Лада бригадира в подготовке к севу и борьбе за подытие урожайности не видно.

Бригады в колхозах „Успех“, „Знамя коммуны“, „Искра“ и др. не имеют производственных заданий, установленных норм выработки. Бригады, не знают где будут работать, кому, где и как сеять.

К организации бригад подошли неправильно. Сначала разбили поровну рабочую силу, а затем уже начали выделять земельные участки.

Кандидатская группа и сельсовет занимаются административной и руководят „вообще“. Прикрепленные коммунисты и активы, работая в колхозе забывают, что центр тяжести работы теперь должен быть в низовом звене—бригаде. Например, кандидат партии Лукьян работает в колхозе „Измая“ больше двух месяцев, но ни ра-

зу не заинтересовался участием бригад в подготовке к севу.

Межколхозного и внутриколхозного соревнования нет. Стенгазета „Мяна шана“ (редактор Лукин) не ведет борьбы с классовым врагом, борется самокритики. Массовой работы вокруг стенгазеты нет. Все номера заполняются очевидно одним редактором но под разными подписками: Глаз, Прохой, Знакомый, Игла.

В колхозах „Успех“ и „Знамя коммуны“ подготовка к севу идет все хуже, несмотря на то, что работники сельсовета, избыв-читальни и партийка являются членами этих колхозов.

Партийке и сельсовету сейчас же нужно по-боевому заняться работой этих колхозов, спуститься в бригады и сделать их действительными борцами за успешную подготовку и проведение первой весны второй пятилетки.

И. Смирнов.

Майон базариннашта отviettah.

Zmevvan kyläsovietan Stalinan nim. komunašša (Toimacun raiona) maido-
produktoida bazaritat, a majon suatanda muakunnalla ev tävtetty ni yheštä kuvšta. Fevralin aloh oli polucittu maiduo 1638 litrua, a muakunnalla šuatetth vain 335 litrua. 41 litra oli laskiettu, siparatth, no ni yhtä kilogrammaa voida pluanan lugh ev šuatettu.

Marta kuvn 17 päiväššä oli polucittu maiduo 1838 litrua, a šuatettu vain 608 litrua. Voit 73 litrua tuuš oldh juattu clenoiilla.

Maidovaruššannoin pluanan ei tävtännäštä i maidoproductoin bazuarinnaštä komunan pravlenja pidäv vedä otviettah.

Анип

Zorko kaccuo hebozen sostojanjah

Spiirovan raionan Suhininan komсомолской jaceika provieri hebozin valmehuon keviäkylvöh. Provieresja oli rozoblacitu endizen tvjordozadancan poiga Nikolajev V., kumbazella oli annettu hebone hallon vedjä enämälä pidäv vägevtiä klassovoi bditeljnosti.

Komsomoljšat vielä vähäldi levähytetth borcun hyväštä hebozešta i aigah annetah hebozie klassovoin vähaznekan käzih. Nikolajeva pidäv vietämättä ajua komsomolašta. Vielä enämälä pidäv vägevtiä klassovoi bditeljnosti.

Popkov.

ПОД ЗНАМЕНОМ ПРОЛЕТАРСКОЙ СОЛИДАРНОСТИ

ВАРШАВА. Происходившая 23 марта. Однодневная всеобщая стачка в Лодзи охватила все частные городские предприятия. Трамвай и газовый завод не работали. В ряде пунктов города произошли бурные столкновения между забастовщиками и полицией. Полицией рассеяны рабочие при помощи слезоточивых бомб. В городе произведены массовые аресты. Рабочие организации заявили, что если эта стачка солидарности не принудит владельцев текстильных предприятий пойти на уступки, то в ближайшие дни будет объявлена новая всеобщая забастовка.

ВАРШАВА. 25. Оран национал-демократов „Газета Варшавска“ пишет: „Всеобщая стачка лодзинских рабочих и служащих для поддержки текстилей—один из примеров, иллюстрирующих нашу действительность... Польша охвачена волной стачек. Даже самые жестокые меры террора, массовые расстрелы рабочих не в состоянии задержать революционный подъем.“

— Нынешнее положение, — тревожно заключает газета, — облегчает революционным элементам мобилизацию масс для выступления против безответности государства и общественного строя.“

Spiirovašša pahoin varušetah keviäkši hevostja

Organizuidu Spiirovan raionašša hebozen kacconnan reida ozutt, što hebozet äijiššä kolhozoissa keviäkši varušetah pahoin. Niin kolhozoissa „Boljševik“, „Druzja“, „Medvedica“, „Pobeditel“ i toiz. hebozet ollah ynnäh laihtuettu. Tiälä hebozin kacconnaštä ni ken ei otvietti. Konjuhah muvtteliecatth moniin kerroin kuvšša.

Puolissa kolhozoissa täh šuat vielä evlla erotettu vähävägizet hebozet i evlla pandu paremmalla ruvvala.

Obezlicka, bezotvetstvennosti, hebozen ei hinnotanda—on kulakon azie, minke kolhoznan pravlenjoilla i kaikkilla kolhoznikoilla pidäv vedjä patšeda borcuo. Pidäv luadie parahat uslovjat hebozin kacconnašša i äbäzöinnäššä keviäkši.

Солювжов.



Maksuatihan šjainvodinda fermašša

Zorko sledit' za sostojaniem KONJA

Сухининская комсомольская ячейка, Спировского района проверила готовность коня к весеннему севу. При проверке был разоблачен сын бывшего твердозаданца—Николаев В., к которому была прикреплена лошадь на время вывозки дров. Он сбил у лошади плечи и вывел ее из строя.

Комсомольцы еще недостаточно развернули борьбу за крепкого коня и в отдельных случаях дают коней в руки классового врага. Николаева нужно немедленно изгнать из комсомола. Еще больше усилить классовую бдительность.

Попков

Germanikoit fašistat kuotteliecatth licata revoljuçiiida

Uvvet šuat ruadajie ollah viššottu tyrmiš

Viestilöidä myötj Londanašta arestinnaš Germaniešša männäh kaiken aijan. Arestuiduzie endizelläh ammuksitah „tahtuossja uide pagoh“. Tapettuzie endizelläh lövvetäh. Socialistoin i komunistoin liderat ollah šurman varašša.

Bremenašša on arestuidu 100 kompartiin aktivnoida ruadajua. Bremen luona organizuicciecov koncentrationnoi luageri arestuiduzih varoin.

Eglein Berlinan poliçii tuuš luadi obluavan ruavottaolijoin kahteh koloniih, kumbazet ollah linnaan rannalla. Obieskat mändih. 5 cuasuo.

Štutgardašša on arestuidu 270 mieštä, kumbazet lugietth kompartiin clenoiksi.

Varšuvava. Gazietan „Iljustrovan“ Kurjer Čodzeny“ kirjutandua myöj ei vähembä 17 tuh. jevreidä uijittth pagoh Duisburgašta, Gamburnašta i Keljnašta Gollandiih.

London, 25. Parlamentan molemmissa palatoissa lietäh novzovalla nedelie zaprosat jevreiöin preslieduindah näh Germaniešša.

Oldh äijäluguzet protestan mitingat. Londonan uvlicoilla ajellah avtomobiljat lozungoinke, kumbazet kucuttth germanikoiloin tavaroin boikottah.

Германские фашисты пытаются задушить революцию Новые сотни рабочих брошены в тюрьмы

ЛОНДОН. (По сообщению из Лондона. Аресты в Германии производятся все время. Арестованных продолжают расстреливать „при попытках к побегу“. Мертвые тела по оржеюму продолжают находить. Лидеры социалистов и коммунистов находятся под угрозой смертной казни.“

В Бремени арестовано 100 активных работников компартии. Под Бременом организуется концентрационный лагерь для размещения арестованных.

В Бременской полиции снова произошла облава на две колонии безработных, расположенные на окраинах города. Обыски продолжались 5 часов. В Штутгарте

арестовано 270 человек подозреваемых в принадлежности к компартии.

ВАРШАВА. По сообщению газеты „Иллюстрированы Курьер Подзены“ не менее 17 тыс. евреев бежали из Дунобуга, Гамбурга и Кельна в Голландию.

ЛОНДОН. 25. В обеих палатах парламента состоятся на будущей неделе запросы о преследовании евреев в Германии.

Состоялись многочисленные митинги протеста, на улицах Лондона—автомобили с лозунгами, призывающими к бойкоту германских товаров.

Proletarskoin solidarnostin znuamenin alla

Varšuvava. 23 martalla ollun Lodzišša yksipäiväne kaikin yhtehine stacka vedi kaikkii castnoit linnan predprijatiit. Tramvait i gazovoi zavoda ei ruattu. Äijissä linnan kohissa oldh vägövat tövkiäcennät ruadajin i poliçiin keššessä. Polieikoit ajeldh ruadajie kyvnelin ajajilla bombilla. Linnašša ollah luajittu massovoit arestinnaš. Ruadajin organizaçit šanottth, što jesh tämä solidarnostin stacka ei prinuvti kuvonda predprijatiiloin izändöidä uskupkoih, nin lähizinä pävinä lievuvzi kaikin yhtehine zabastovka.

Varšuvava, 25. Naçional-demokra-

toin organa „Gazeta Varšavka“ kirjuttav:

„Lodzin ruadajin i sluzšaçoiloin yhtehine stacka avttuassja tekstiljšikoilla on yksi primieroista, kumbane ozuttav miän deistviteljnostie. Poljša on temmattu stackoin vualulla. Äš kaikkie patt'emmat terroran merat, ruadajin massovoit ammunnat ei voija piettiä revoljuçionnoida novzendua.“

— Nygyne položenja,—trevuoganke lopettav gazietta,—kebendäv revoljuçionnoiloiilla elementoiilla massoin mobilizuindua vstuplenjoim muakunnan bezopasnostilla i obščestvennoilla srojulla vaštah.“

Злостные неплательщики остались безнаказанными

Молокозаготовки в Толмачевском районе выполняются очень слабо. Только Заручевский сельсовет к 20 марта выполнил годовой план на 30,8 проц. Остальные же сельсоветы сильно отстали. Так, оппортунистически срывает заготовки Березовский сельсовет, выполнивший план на 1,5 проц, Раменский 4,8 проц, Сосновский—2,1 проц, Горковский—2,9 проц, Дербужинский 3,8 проц, Спасокосинский—4,3 проц, Новостанский—4,9 проц., Васильковский—5,6 проц. и т. д.

В результате, выполнение районного плана молокозаготовок сорвано. За своевременную сдачу молока и молочных продуктов колхозный, советский и партийный актив не борется.

В большинстве сельсоветов не применено постановление правительства о мерах по отношению к злостным не сдатчикам молока. Березовский сельсовет стоящий по молокодаче на последнем месте, не оштрафовал ни одного злостного неплательщика. У многих хозяйств коровы отделались еще в декабре, но молока сдано не больше 5—10 литров (Смирнова М. Ф. из дер. Денежное, Лакеев А., Минин Мих., Лакеев В., Дергунов Гр. из колхоза им. Коминтерна и др.)

Давая беспощадный отпор кулакам, пытающимся сорвать молокозаготовки, нужно шире развернуть работу за полное выполнение плана молокодачи в срок.

Н. Анип.

Конкурс на лучшую доярку поднял активность животноводческих бригад

Вшивым и грязным стояло МТФ колхоза им. Вагонного завода, Лихославльского района. На оскотном дворе царил беспорядок и уравниловка. Скот кормили кое-как, не чистили. Все скотицы получали одинаковое число трудодней. На шесть с половиной десятков коров смотреть было страшно, до того они были худы.

Но вот собрались скотицы в избучитальное. Представитель завода „Красный Богатырь“ т. Симакон рассказал им о конкурсе на лучшую доярку. Заговорили скотицы о плохих делах на оскотном дворе. Ругнули как следует правление колхоза и заведующего МТФ, а потом обдумали как выправить захудалых коров, как поднять упавший удой молока. Спорили долго. Наконец, решили: варенить по 13 коров на доярку. За уход и кормежку писать трудодень, а за дойку особотрудодень за 35 литров.

Доярки тут же вызвали друг друга на соревнование и поручили проработать вопрос о вывозе на соревнование МТФ коммуны им. Калинина.

Перестройка в организации труда на оскотном дворе, твердое закрепление определенного количества коров за каждой дояркой и запись трудодней с удоем молока подняли интерес к работе. Стоило лишь вести на двор правильную ежедневную работу через неделю коровы стали лучше, на Сухой постылке, улучшился уход.

Самое главное—вшея вывели. Ветеринара не дождалась, сами стали коровы выкучивать. Мазази керосином, гарным маслом... Сейчас ни одной в шероти не сыщеш,—говорят доярки.

Коровы хоть и тощеваты еще, но действительно уже имеют хозяйский вид. Вызав друг друга на соревнование, доярки не хотят ударить лицом в грязь, они стараются сделать своих коров красивыми с высоким удоем.

Но удой на МТФ еще низкий. В среднем корова дает 4 литра в сутки. Плохо еще и то, что доярки не знают кто из них идет вперед, у кого быстрее растет удой молока. В этом виноват зав. фермой т. Морозов, не сумевший организовать ежедневный учет работы каждой доярки.

Отрадную картину в МТФ представляет телятник. Чистые и шустрые телята, отгорожены по возрасту и аккуратно получают притчающуюся им порцию парного молока.

— Дело налаживается, коров отходили и стадо молодое подрастает. Теперь недалеко и до зажиточной жизни—говорят колхозники.

Не больше версты от оскотного двора коммуны им. Калинина до колхоза им. Вагонного завода. Дворы и количество скота в этих двух МТФ почти одинаковы, но организация труда, уход за оскотом и удой разные.

В МТФ колхоза им. Вагонного завода скот пошел на поправку. скотицы по ударному взялись ухаживать за скотом, соревнуются, ликвидировали уравниловку.

В коммуне наоборот. Скот худеет, суточный удой коровы в среднем упал с 4 литров в феврале, до 3,5 в марте. Ударничества, соревнования и в помине нет. О конкурсе доярки даже зав. МТФ тов. Разумова ничего еще не слышала.

За скотом ухаживают 5 скотников. За уход они получают за 15 голов скота 1,15 трудодня. Доярки работают сдельно. За 40 литров выдоенного молока пишется трудодень. Таковая неправильная расстановка сил приводит к уравниловке. Хоть ты хорошо ухаживай, хоть худо—все равно пишется трудодень. В результате скотицы не заинтересованы в поднятии удоя стада.

Учет удоя молока на МТФ не налажен. Зав. МТФ не может сказать, сколько какая корова доит. Учитывается лишь общий дневной удой.

Низкий удой скотицы объясняют отсутствием сочных кормов. А сами они преступно относятся к кормам. Силозная яма не закрывается. В результате, большая часть силоса замерзла.

Корма внутри коммуны не мобилизуются, а они имеются в каждом дворе. Колхозники за исключением кур в индивидуальном пользовании не имеют никакого скота. Скапливающиеся помой отпицы во многих дворах выбрасываются в навоз, тогда как его можно было бы использовать для коров.

Колхозники обижаются, говоря: — Коров имеем целый двор, по две с половиной головы на семью, а молока не видим целый год.

Кто же в этом виноват? Сами колхозники и их руководители—Кувшиноские коммунисты, которые до сих пор не сумели правильно наладить труд на оскотном дворе, не разъяснили колхозникам значения областного конкурса доярки, а также не сумели поднять активность животноводческих бригад на борьбу за качественные показатели в работе МТФ И. Ш.

АЛФАВИТ КАРЕЛЬСКОЙ ПИСЬМЕННОСТИ

Печатное изображение карельских букв	Письменное изображение карельских букв	Произношение карельских букв.	Примеры из карельского языка	Перевод на русский язык
A a	A a	a	Aigo	Время
B b	B b	—	Aje	Жарко
V v	V v	бэ	Broho	Парень
C c	C c	че	Cilahan	Крапива
Ç ç	Ç ç	че	Cementa	Цемент
D d	D d	дэ	Dogadi	Увидал
E e	E e	э	Claja	Житель
F f	F f	эф	Trabirbba	Фабрика
G g	G g	гэ	Guanno	Гумно
H h	H h	ха	Hinda	Цена
I i	I i	и	Ikruna	Окно
J j	J j	йот	Jogi	Река
K k	K k	ка	Keyhä	Бедняк
L l	L l	эль	Lija	Крепкий
M m	M m	эм	Mua	Земля
N n	N n	эн	Nagrosy	Репка
O o	O o	о	Ohqi	Удочка
Ö ö	Ö ö	—	Oglastyo	Подавился
P p	P p	пэ	Pelbo	Поле
R r	R r	эр	Rakennus	Строительство
S s	S s	эс	Socializma	Социализм
Š š	Š š	ша	Jukset	Лыжи
T t	T t	тэ	Fytto	Девушка
U u	U u	—	Ujs	Ночь
V v	V v	у	Uuzi	Новый
V v	V v	вэ	Vastah	Навстречу
Z z	Z z	зет	Zavodimma	Начнем
Z z	Z z	же	Zivalla	Скот
З з	З з	—	Mazendiä	Задавить
Ь ь	Ь ь	ы	Rohna	Нитка
J j	J j	ь	Nilua	Голод

Otv. redaktora V. IVANOV.

Otv. redaktor B. IVANOV.